南京日報

本報創刊於民國二十三年十月六日

登記證 內政部警京國字第一二〇號

社址 京（二）碑亭巷一〇二號

電話 經理部 二二九五二 社長室 二四六〇六

NANKING DAILY NEWS

發行人 喬一凡

郵政掛號認為第二類新聞紙類

江蘇郵政管理局執照總字第九九號

第十四年第二五七號

今日一大張售國幣一千元

訂報價目 本埠每月國幣三萬元 外埠郵費另加

廣告價目 報頭下 每天每字高十六字闊二十六字國幣十六萬元正 甲等 六欄高每天每行五萬元 乙等 三欄高每天每行三萬五 丙等 六欄高每天每行壹萬五千元 丁等 十一字高每天每行五千元 （以三行起算不足者以三行計）

圖書館

黨團統一工作完成 四中全會圓滿閉幕

蔣總裁親主持並致訓詞

【中央社訊】國民黨四中全會及中央黨團聯席會議閉幕典禮，於昨（十三）日下午六時在國民大會堂隆重舉行，本黨此一劃時代會議圓滿告成，自茲黨團組織統一，力量集中，深信此一新的陣容，必能加速完成過後期革命之任務，會期為時雖僅九日，但出席人員均能開誠佈公，合作無間，使各項重要議案，得以順利通行，而總裁躬親主持會議，隨時指示，並使大會獲致偉大之效果，今日總裁於樂聲中蒞臨主持閉幕典禮，領導行禮並致簡短之訓詞，訓詞畢，全場掌聲不絕，繼由洪副秘書長蘭友宣讀大會宣言，六時二十分奏樂禮成。茲誌總裁訓詞大意於次：

「今日四中全會及中央黨團聯席會議閉幕，此次會議各同志開誠商討，使黨團統一組織工作，得以順利完成，此不僅為本黨革命歷史上之一大成就，亦且為今後戡亂建國大業完成之保證，此五日中，各同志所表現於會場者，皆能識大體，明大義，化除成見，犧牲地位，此種大公無私，親愛精誠之精神，使本人至為感慰，尚望各同志在此次會議以後，一切戒虛浮崇尚實踐，養成科學的精神，提高辦事的效率，同時講信修睦，和愛謙恭，與社會人士相提攜，以期集中全國力量，完成三民主義新中國之建設」。

【中央社訊】國民黨四中全會，昨（十三）日下午四時，舉行第三次大會，蔣總裁主席，秘書處報告出席執行委員一百三十二人，候補執行委員二十七人，監察委員四十六人，候補監察委員二十四人，列席二百五十九人，青年團幹事四十五人，候補幹事十五人，監察三十人，候補監察十四人，已足法定人數，繼由主席團報告，（一）張繼等四十二委員提議「[illegible]」案，（二）龐委員鏡塘建議「[illegible]除機關學校准予洽購外，其餘無論何人均須參加投標購買」案，（三）張繼、丁惟汾等委員提請組織中國國民黨同志互助協會案，以上三案經決定交中央常會，嗣經大會通過下列三要案：（一）總裁提出中央執行委員會及中央監察委員會常務委員人選案（名單另錄），（二）慰勞戡亂將士電文，（三）宣言起草委員會提出大會宣言草案，至是大會任務經告圓滿完成，總裁即席致訓，歷一小時始畢，全場熱烈鼓掌，五時三十五分休息。

中央執監會常委名單

【中央社訊】四中全會昨（十三）日下午第三次大會，蔣總裁提出中央執行委員會及中央監察委員會常務委員人選案，經大會通過，計中執會常務委員五十九人，中監會常務委員十九人，茲誌全部名單如次：中央執行委員會常務委員，丁惟汾，居正，于右任，朱霽青，李文範，麥斯武德，鄒魯，馬超俊，吳鐵城，李宗黃，戴傳賢，張群，張治中，陳布雷，宋慶齡，朱家驊，田崐山，白雲梯，孫科，陳果夫，宋子文，白崇禧，錢大鈞，潘公展，蕭同茲，范予遂，梁寒操，陳誠，段錫朋，張道藩，張厲生，陳立夫，賀衷寒，谷正綱，王啓江，賴璉，劉健羣，蕭錚，柳克述，鄧文儀，康澤，吳忠信，何浩若，張其昀，蔣經國，袁守謙，吳少谷，何聯奎，倪文亞，趙仲容，湯如炎，鄭彥棻，李蒸，程思遠，黃宇人（中央監察委員常務委員）[illegible]，張繼，王寵惠，邵力子，劉文島，姚大海，王秉鈞，邵華，張知本，張默君，李永新，魯蕩平，朱經農，李曼瑰，白瑜，劉贊同，李世軍，朱光潛，程天放。

宣言全文

【本報訊】中國國民黨第六屆中央執行委員會第四次全體會議及中央黨團聯席會議宣言原文如下：

本黨自總理領導國民革命以來，負有重大歷史的使命，在民族，民權，民生，三民主義的新中國之誕生，本黨必有一次新的檢討，新的團結，形成新陣容，以求新的使命之達成。總理在民國紀元前，將興中會改組為同盟會，結果是推翻帝制，建立共和，民國十三年改組中國國民黨為中國國民黨，結果是完成北伐統一的大業。二十七年本黨的臨時全國代表大會的各項重大決策，與三民主義青年團的產生，更光榮的達到八年艱苦抗戰的勝利，現在歷史又將第二次世界大戰後戡亂建國的重大責任付與本黨，因此次黨團統一組織的決定，這種措施，是秉承總理過去改進革命組織的有團結同志，集中力量，統一指揮，重建革命的基礎，加強黨的思想領導，的精神，以共赴此非常艱鉅的事功，而達成後期革命的任務。

此後我們一階段的困難，而不自大，不自滿，不自尊，而自居於歷史的目的，民來保證我們能由歷史的預期達到。

解除民衆痛苦 目前迫切需要

過去五十年的歷史昭示我們，本黨推翻專制，消滅軍閥，抗戰取勝，除了本黨主義完全表現出民國民的勝利，利用民族、民權、民生三大主義的實現，不平等條約的取消，各級民意機關的建立，表明民族、民權兩大主義已次第實現，而民生主義則尚待努力。不斷以各族完成訓政，與實施憲政，以一貫立民族的解放，乃為本黨的主義之貫徹，努力的成就。民族主義的實現世界和平，國家的獨立，民權主義的實行和完整，與民生主義的實現，乃是本黨革命的主要目的，也即是本黨革命的真實目的。

目的，是解除民衆的痛苦，是目前迫切的需要。八年抗戰的破壞，以及戰後復員建設未能如所期待，更以共匪破壞交通，阻撓建設，經濟困難，民生痛苦，尤以前方及共匪所擾區域為甚。本黨目前的任務，就在解除民衆的痛苦，重建國家的經濟，使全國人民各得其所。我們深知這是極艱鉅的工作，但我們認識到革命的困難，我們對以前的革命階段，從未因困難而退縮，以前革命所以能克服一切的困難，是由於有堅強的組織與正確的主義，我們現在對抗共匪的叛亂，也正是革命勢力的表現。

願以團結奮鬥 促進黨的新生

我們不能不了解，本黨自革命以來，卽以救國爲職志，我們要認識革命的嚴重，我們黨更要團結奮鬥，以創造新的力量，發動革命的新生命，使黨成爲一個純潔而有力的戰鬥體，以促進黨的新生，全面改革政治，經濟的改革，使革命的目的可以早日達到。

陳立夫請辭 中央組織部長

【中央社訊】陳立夫氏於黨團統一組織完成後，已向總裁辭卸中央組織部長職務。

我們體會二千年前中國「爲政不在多言，顧力行何如耳」的古訓，此後我們願意拿事實來答復期望，拿行動來證明決心。

電慰全國將士

【中央社訊】四中全會昨（十三）日通過慰勞全國將士電文如次：「國民革命軍全體將士公鑒，抗戰勝利後，共匪乘國家瘡痍之際，破壞和平，全面叛亂，爲保障民族生存，民生命，國府頒布動員戡亂，全國將士明令，忍受八年抗戰之餘，仍作艱苦奮鬥，再接再厲，英勇犧牲，效命前線，無任感念，特此致電，慰勞，中國國民黨第六屆中央執行委員會第四次全體會議暨中央黨團聯席會議印中元」。

我們要生存而犧牲，爲保障民族憲政而奮鬥，爲實行民主生活而努力。國家已向憲政時期邁進，但是保障中華民國的本黨同志義不容辭的實任，是中華民族的，同胞此自勉互勉，本黨我們願全國同胞共同的觀念，和我們一齊的國家觀念，本着民族共同意識，我們擁護三民主義的新中國建設。

主席重視檢舉貪污 手諭政院切實執行

政院草擬檢舉貪污實施辦法

【中央社訊】關於檢舉貪污之施行，蔣主席手諭政院切實執行，政院據此已擬具貪污檢舉辦法，昨晨並召開小組會討論，[illegible]依法規定，任何人均可檢舉，惟檢舉人仍須具名，對匿名檢舉不予受理，仍可作為參考資料，員不得違法，一經查明，法官應予檢舉，嚴予懲處，對檢舉人保障，檢舉人作名譽或實質之獎勵。

【中央社訊】蔣主席重視檢舉貪污，切實執行政院手令，政院據此召開會議詳討辦法，對此項辦法，午後召開會議，經詳討文，武職人員，均可依法中規定，提出檢舉，不法長官，應予以最大保障，如對檢舉人予以最大保障，政府將予協助，並予懲處或褒獎，對職務有防範者，可予協助，查明屬實後，即予獎勵。

全會出席人員 日內離京

【中央社訊】四中全會及中央黨團聯席會議，茲已閉幕，各地出席委員及列席代表，均定於日內返原地，大會秘書處預為接洽交通工具，特計[illegible]，本月中，即可全部離京。

監院糾彈案件

江灼付懲戒 李卓敏提出糾舉

【中央社訊】監察院頃公佈九月二十九日至九月十一日彈劾糾舉及建議案如次：

一、彈劾案

一、安徽江西監察區監察使陳肇英，彈劾江西[illegible]縣前縣長尹文華，[illegible]局長劉錦鎔納，三、[illegible]委員李誠等食污，懲戒付，正、移付懲戒，巳南移付，湖北監察使高一涵，彈劾湖北縣長劉鯤，張生德犯法案，巳移付，[illegible]東北監察使，用公職，于樹德，移付懲戒。

二、監察委員谷鳳翔，彈劾行政院物資供應局長江杓失職案，巳移付懲戒。

三、監察委員張維紀貞，彈劾南京中央銀行經理李世軍，成立，

四、監察委員李嘉隆，彈劾前南京中央銀行，[illegible]食污案，成立，巳移付懲戒。

五、監察委員毛紹鎔，彈劾馬耀南，審查成立，巳移付懲戒。

如恭格，吳南軒，王冠吾，審查成立，巳移付懲戒。

糾舉案

一、監察委員苗培成，唐啓宇糾舉中訓團農藝班副主任，唐啓宇違法失職案。

二、浙江監察區監察使劉朱宗良，糾舉常山縣司法審判官吳美倫瀆職案。

三、監察委員白瑞，糾舉湖北陵縣自衛隊第四中隊長胡予濤徇縱殺人案。

四、甘寧青監察區監察使鄭震宇？ 糾舉防務新縣保安第五團第二大隊第五中隊隊長婁景綱明知故縱貪污。

五、浙江監察區監察使劉朱宗良，糾舉浙江食污案。

六、湖北監察使高一涵，糾舉湖北食糧管理處處長胡[illegible]、河南監察區監察使，糾舉安徽食污犯案。

七、安徽江西監察區監察使王宇田及任文斌，糾舉安徽監察區監察使陳肇英糾舉安徽省立師範學校長程宗宣移付案。

八、接收教師學校長，移會監察院[illegible]。

九、陝西監察區監察使田炯錦，糾舉陝西省[illegible]長李卓敏食污案，[illegible]。

陝西山西監察使田炯錦，糾舉陝西[illegible]劉卽輝，鄉長許蹟樂，陝西省警察局長[illegible]。

建議案

一、監察委員劉士篤，苗培成，王冠吾，楊宗培等建議，國民政府修訂刑法，懲治貪污條例案。

二、監察委員劉延濤，建議國民政府釐訂土地法令案。

三、監察委員何魯祺建議，迅速施行以利戡亂建設案。

國民政府請興辦合作農場，以平均地權增進生產案。

第八分局北關分駐所前巡官賀文源貪污案。

朱紹良談

西南治安良好

【軍聞社訊】記者昨（十三）日下午七時往訪最近自西南歸來之重慶行轅主任朱紹良，據談：西南各省之治安良好，自勝利後，匪軍騷擾，民衆擁護，剿匪工作均能奏效，西南內部甚安，並無外來兵匪，亦頗順利，可望於日內晉京，將西南各省情況報告主席。

社評

安徽戡亂軍事的重要性

自國軍集中四十個師，在山東發動總攻後，共軍不支，由劉伯誠率所部七萬餘人，分五股向豫鄂皖境潰竄，希突破國防部之部署，在側重大武漢警衛工作距劉伯誠於鄂之衆，抽調回皖，於是路穎亳，破立煌，襲六安，桐潛等邑，危在且夕，將竄豫省會合肥已在包圍中，另有匪由麻城回竄之共軍，循江直下，擬佔安慶，并有南渡之勢，整個安徽，人心惶恐，方今秋收未竟，皖民罹此塗炭，失路之區，老弱塡諸溝壑，壯者散之四方，顛沛流離，有勝於日寇入侵。

按共軍開始由魯分竄，爲八月中旬，不十日，三省同告緊急，不二十日，皖北遍地糜爛，聞自逃難來京者言，共軍所到，先運糧食，次搜物資，并擄走壯工，紛向大別山收藏，迨有久居之意圖，與戰敗而亂竄者不同，更就其偷渡長江動作度之，是欲恢復早年皖南「新四軍」之陣地，與皖北互相呼應，使全安徽赤化，截斷長江，上可以控制武漢，下則威脅首都，這是太平天國時「四眼狗」的戰略，也就是欲得長江下游，必先佔據安徽，國防部計畫及此，應有之決策，今則共軍入境已深，若不速爲處置，其影響所及，固不止於安徽之一地，所謂「近畿千里」民何以安。

此次共軍竄皖，極爲迅速，攻無不陷，所過盲從，固由於各縣兵力的單薄，及「士共」響應，勢力日衆，然安徽政治之窳敗，實爲造成此種局勢之主因，貪污風起，據石棣縣來人談，省府某委員，上下交征利，欺蔽中央，五隨行，每則先索新縣長，有非人民所能供應者，竟備青年女眷，時有「馬桶委員」，不好侍候」之笑傳，人民怨訴無門，下情不能上達，長官，一手橫行無忌，民怨而變，所以「士共」之實力，日有增加，緊勢之釀成，此輩均不能以辭其咎，再者，各縣之自衛武力，名存實亡，一縣有自衛隊三中隊，每隊以百二十人計，亦祇等於一營，以此一武力，付「士共」，非不可勦，實以縣長科長以下，互吃名額，留隊之兵，二不，日皆老弱，平時既失於訓練，非但不能用之剿匪，即以捕盜，亦非所能，復補自衞力的單弱，聞警已先戰備，無怪劉伯誠率部深入，苟不設法先肅嚴安徽吏治，再配合政治上的腐敗，中央縱增兵十師，亦不足以救皖省之患。

綜上論述，劉共竄皖，多半失之於皖主席李品仙的無能，以至引狼入室，安徽居長江中游，對中原軍事的決定性很大，安徽的亂事不能戡定，武漢及首都的安全，就不能沒有問題，深望政府，不能一錯再錯，漠視安徽現局的嚴重，趕快增派大軍助剿，以最大決心，懲治皖省貪污，迅撥鉅款，救濟災黎，否則若能長此，必至越發難收。

供黨領導國家建設

宋子文捐獻財產

發起募集救濟殉難黨員基金 捐獻財產詳情將於下週發表

【本報訊】四中全會昨日閉幕前，蔣總裁宣佈：宋委員子文已決定將其本人所有在中國建設銀公司，中國建設銀公司，揚子建業公司之全部股份，如煤礦鐵路公司及其他股東，採取同樣行動，揚子公司，國貨銀行等，投資捐作黨之用，所有捐獻於黨部之財產詳細情形，於下星期內由宋委員親自報告。【中央社訊】供黨作發起募集基金捐獻財產，以供黨領導國家建設所需，本社記者昨（十三）日向宋氏請詢，宋委員於星期三（十七日）發佈，「此次捐獻之財產數字」，對此項捐獻之財產，總裁對宋氏此種精神，熱烈和諧讚許，謂「本人參加大會，甚感興奮，此為本黨四中全會暨中央黨團聯席會議之感想，如此之大事，爲黨國之精神，為個人犧牲若干千億云」。

胡適有所答辯

對府委鄒魯公開信

鄒所詢之中大當係南京中大 五域問題胡氏認為無此必要

【中央社北平十三日電】北大校長胡適，頃記者今晨趨訪，詢關於十二日國府委員鄒魯致胡氏公開信，及十一日天津大公報刊載南開大學校長陳序經對胡氏十年教育計劃事論之意見。胡氏答稱，鄒先生所詢之中大，係南京中央大學，（第一個五年計劃中，國內第一流五所大學爲本人私人意見）。

論，政府如何規定，另作別論，認爲無此必要，關於五域問題，胡氏指定大學，如按區域，西北，西南之大學，凡地域內交通，豈非問題，胡氏認為，使利益而並非陳序經先生之「外國人」同意，其他方面，政府高級官吏出國，隨員一行有二十人，如花費國家資源，美金數十萬，以購軍用，所需外匯，每年一百萬美金，共有四百萬美金，如此，留學，深造，出國大學，然入二三流大學，何必出國學術獨立。

武漢今起宣佈解嚴

【中央社漢口十三日電】武漢警備部，十三日下午起，為確保治安，決定於本月二十日零時起宣佈解嚴。

國軍收復桃溪鎮

舒城合肥間

空軍巡邏機隊鄂境上空揚威

【中央社合肥十三日電】國軍十二日由合肥向舒城，反擊，在家店等地，下午四時，匪共百餘人，於桃溪鎮，一連匪軍，經我擊潰，斃匪三十餘人，俘六十餘人，生擒砲一門，機槍一挺，經我正規匪軍，長一員，士兵四十名，步槍五挺。

【中央社合肥十三日電】國軍十三日晨由桃溪鎮前進，收復桃溪鎮（舒城東北十二公里），匪軍向桃鎮方向潰逃，國軍予以迎頭痛擊，今（十三）日午匪軍受創。

【中央社漢口十三日電】國軍空軍巡邏機隊，十三日在鄂境六安等地，發現匪軍及馬匹甚夥，予以炸射，匪軍人馬傷亡殆盡。

固始東南發生遭遇戰

【中央社徐州十三日電】固始東南張老埠附近，劉匪第二縱隊第六旅之十七十八兩個團，十二日與東進國軍發生遭遇戰，斃匪千餘，俘匪百餘，鹵獲山砲三門，輕重機槍十餘挺。

蘇北沿運公路均已暢通無阻

【軍聞社徐州十三日電】蘇北公路，前因大雨多被水流沖毀，雖於雨止後，旋卽修復，但均係塡土築壩，僅爲一時之計，近經積極重行加修，路基鞏固，現蘇北沿運河各縣公路，除宿新公路外，餘楊滑，新興，淮漣，沭淮，徐等公路，均已暢通無阻。

膠東克復掖縣

大澤山區激戰未已

【中央社青島十三日電】國軍於今（十三）日午十二時廿分，克復掖縣。

【中央社青島十三日電】由掖縣南下之國軍，於道口，徐水，白河（均在掖縣東南），經驅逐後，匪向尺河東逃竄，十二日國軍已到達諸城。

【中央社青島十三日電】國軍空軍機隊，一日協助國軍，於平度城後，協助追擊潰退之匪。

【中央社青島十二日電】並對由黃縣店（諸城南），向西潰竄之匪軍，施以炸射，匪二百餘名，同日並於日照東南山東半島之棲霞及陽軍殺傷匪，均命中目標，另部編隊炸射海港內之匪船，亦台東海邊木船予重創。

【中央社青島十二日電】大澤山區激戰，十二日平度國軍山頭，向大澤山、石人山等要點，與匪五百餘人激戰，匪仍據險頑抗，大澤山形勢險要，地形複雜，利用密林與我決戰，國軍經兩日之進剿，匪之主力已被我擊潰，日內即可將整個山區肅清。

南京大屠殺案

兩惡魔將解京

日韓戰犯六名分別判刑

【中央社上海十三日電】廿六年南京大屠殺案中創殺人最高紀錄之兩惡魔野田彪少尉（殺一〇六人）及井向敏明少尉（殺一〇五人），業經我駐日軍事代表團在東京緝獲，即解京審訊。

【中央社上海十三日電】國防部軍事法庭，十三日判決戰犯案多起，計（一）星野多喜雄處死刑，（二）南部博無罪，（三）八木義男，朴村森，竹金廣松，各處有期徒刑十年，（四）韓籍戰犯姜將虎處刑五年。

【中央社上海十三日電】劉匪第一縱隊第一七兩旅（原新四軍?）匪於周家店，萬家店，楊家店，皮河，劉匪第一縱隊，匪約二千餘人，二千人，約五千人，另向淮河內一股，約一千餘人，由淮北渡過淮河兩縱隊（一七）自渡過淮河，於五里店，岳城店，諸役，共傷亡約五千餘人，十二日，共誘有七百餘名，今（十三）日國軍正向各該地流竄之匪進剿中。

【中央社漢口十三日電】匪第一縱隊（一七兩旅），運日經國軍猛烈追擊，五十餘支，俘匪一百四十餘人，國軍正跟蹤追擊中。

赴日貿易代表

確定人選有待

【中央社訊】赴日貿易代表，各地區人選，已有台灣，東北，天津等區分別推定，直接參加本屆赴日之人選名額分配，原則上代表名額，由全國商聯會及工業協會確定，而赴日貿易代表，十五日起，在滬召開，全國對外貿易會議，由聯合徵信所經濟部等各地推舉，以確定赴日貿易代表人選，並討論日本賠償，關於天津，東北，台灣等三地之計劃，惟，昨（十三）日經濟部，配合各區代表名額，各地推舉，今午國聯合徵信所，確定各地選出代表，據悉經濟部對各地區推舉之人選，待全國對外貿易會議之賠償會議，表明對日貿易之情況後，再作決定，再由商聯會及工業協會推舉，經濟部將考慮直接通知。

主席贈尼總理 陸軍禮服一襲

【中央社訊】蔣主席頃以陸軍上將禮服一襲連同禮刀，贈予尼泊爾國務總理撒慕謝爾上將，按蔣主席去年曾贈尼泊爾國王等禮品，又尼泊爾訪華團今夏訪華時，並帶來大批名貴禮品，亦由尼國邦交將日益敦睦，此次禮服，將由尼泊爾駐印領事，即將運往尼泊爾。

幷市教育科長 貪污被拘捕

【中央社太原十三日電】幷市反貪污運動聲中，幷市府教育科長韓耀明，因舞弊，業被拘捕，刻已移往法院處辦，市長白志沂已下令，嚴辦貪污，以防止貪污，事件發生，[illegible]。

津浦區鐵路局 浦兗段管理處

澄平大輪恢復航駛 接送旅客啟事

九月五日復航 請旅客依下表搭乘渡江

下關駛浦口

六點四十分開：接七點二十分上行浦徐快車。
八點開：接八點四十分上行和平號特快。
十點四十分開：接十一點上行勝利號特快。
十九點五十分開：接二十一點上行建國號特快。

浦口駛下關

七點四十分開：接七點五十五分到浦之和平號特快。
八點二十分開：接八點五十分到浦之建國號特快。
十九點四十分開：接十八點三十分到浦之勝利號特快。
二十點十分開：接二十點十分到浦之浦徐快車。

膠東人民災難苦

滄海桑田感慨多

戰後遺跡已十室十空

（軍聞社特稿）戰亂中的膠東，到處都還現着嚴重的災荒，這災禍大多都造因於人禍，幾年來，廣大的膠東人民就在這天災人禍中，掙扎着延殘喘地過着他們的日子，記者於八月二十五日離開青島，隨陸空聯絡組前方電台的工作人員趕赴前線，突地觀察受災情形，承該台台長及鐵路各謀恭沿途照顧，解決了不少鎖碎問題，盛情可感。

二十五日的清晨，大地籠罩着濛濛的重霧，我們一行十餘人，登上了一輛輪大卡車開始發動，汽車在重闊的柏油路上疾駛着，有時也冒出煙囱，不斷在我們眼前消逝，倉口車站的月台上，零星的建築物和漫目的工廠裏，鐵着一輛輛車老牛般地喘着氣，這情景對於一個曾經讚賞過這「東方瑞士」的人，真是不勝滄桑之感。

八里路，過了沉區，會經對峙一個相當期的大沽河，混濁的河水和共匪地泊地流着，渡船伏的忙碌，那裏擺渡，隻船伏的…，光下，的身不齊日光下發着刺眼的汗珠，一帶鐵索斷地流下來，就是大麻灣，我們到了對岸，

沃野依舊常青

難民顛沛流離

流亭河的水默默地流着，還鄉的難民也默默地在流，汽車馳過了滄口，馳過了長長的流亭河石橋，出現在我們眼前的是一望無際的沃野，顛沛流離的難民絡繹於途，給這條路上添了不少悽涼的情景。

幾輛破舊的騾車，大箱小籠，女人，小孩，包裹，堆在上面，只要有一點空隙地，絕不讓他空在那裏，的陽光…

是將一切歸之天命，我們這種告訴他們，這苦難的災害是誰給予他們的，我們以有力的奮鬥去消滅那些給予人們以苦難災害的匪類才是。

一不小心，就有滑到水底下的危險，費了許久的時間在水裏，我們走過了沉區滑的路，的很勞工夫，

兩路將換新機車

提高行車效率

已在上海廣州起卸

（上海通訊）據悉鐵路局配車缺乏，交通部特向美國訂購大批機車，由聯合國善後救濟總署陸續運華，在廣州與上海二埠起卸，該批機車已全部運抵京滬兩路，分發各鐵路使用，據悉京滬配置新機車共計四十…

水怪謠風

已漸平息

（常州訊）邇來「水怪」之說，仍未消戢，縣府鄉戶長保甲長，仍在各鄉…

門板作筏

水缸代船

…

有屋徒存四壁

食物無處可找

膠東難民苦

人人都啃地瓜乾

膠東，這一塊廣大的肥沃的土地，產富饒大宗農產品，為什麼人民會窮到如此地步？每年輸出都以糧食為大宗，…

四川特產

橘柚蔗桃

新南京

星期日頌

祝福您 永遠充滿人生趣味……

音樂家軼事

柏格尼尼（1782—1840）

（九）宋愚

舒繡文痛下辣手

陶金吃耳光雙頰紅腫

首則擁之熱吻 繼則饗以耳光

文繡舒

聰明與傻

菊育。

臨記 蜀中飯店 堂皇禮堂 團體讌會 京川名廚 風味國菜 陸海奇珍 口味超羣 經濟小吃 招待週到 如蒙惠顧 竭誠歡迎 電話24131 24132 24133 轉89 地址：新街口中山東路四號

歐美專門書商 歐美百科書局經銷處 合上海環球書報雜誌社南京經理處 代定歐美書刊 供應大量現貨 特設函購部 印有目錄函索即寄 地址：太平路二四五號 （藝風圖書文具社） 電話叫貨隨叫隨到 23806轉

南京第一流服裝專家 國泰時裝公司 裝修已開工竣 各色毛西花呢 長裝大呢 低廉價定充足備貨 地址：貢院街八十六號

老大綸 備貨充足 優待顧客 售價低廉 加四放尺 秋季大減價 綢緞棉布 貨品繁多不及細載 地址：建康路熙鳳街

浙江特產公司 南京金華火腿行 本行專營上等浙江土產金華火腿東陽醬肉湖州龍井天目肥筍乾以及各地名山茶葉香肚香腸整批零售 取價特廉 諸君欲購請來一試 地址：中山東路碑亭巷十八號

勝利評劇社 標準踢踏戲 朱雀路俱樂部 杜麗香 周領導 紫雲小子 敗回頭 花琴 蝴蝶盃

陳宇澄（杜寶）（受買）南京市中山北路東門街十號之一洋房 共同徵詢異議啓事

中央地產公司 地址：碑亭巷二五五號 特好基地 新式洋房 租售 手續簡便 取佣最廉

新都最高藝術攝影 地址：南京貢院街 電話二一九四八號 第一流技師第一流燈光第一流設備第一流出品

開學了！開學了！ 南洋貿易行 橡膠大王 套球鞋 貨好價廉

眼科專門盧伯樵 遷移珠江路四十五號（上海銀行左邊）

曼麗食品商店 蘇中廣秋月餅 南京特約經理 糖果餅乾 麵包西點 各種罐頭 歐美洋酒 應時食品 應有盡有

明星大戲院 移山倒海 今夜初次開演好戲

南京大戲院 濟公活佛 本院每日演出

世界 夜半歌聲 金山胡萍主演

中央 神鷹王 賽泰山

大光明 勝利進行曲 搖錢樹 孤城烈女

大華 公主與海盜

新都 假鳳虛凰

首都 龍鳳花燭

國民 離人欲斷魂 舊金山之花

體刑實行者
作漢

近來有某些人氏，提倡恢復打屁股以體刑代替短期自由刑，對職業犯罪者，誠不失爲一貼良藥。但其利弊，究何者爲多，何者爲少，似尚值研究。

當時想到的有二個問題：（一）加重執行而執行過當致人於死的責任誰屬？（二）執打板子的重量測量法？及會否因此替執行者開一貪贓門徑？

越想越糊塗，索興也就不想了。

最近很喜歡瀏覽各地方的地方報紙，關於基層人員以體刑虐待民衆的新聞報導，眞是屢見不鮮，記得最引人注目的有一條是報道揚州鄉下一個保長與自衛團（名稱或記錯，但是一個芝蔴菉豆公僕是不錯的。）以刑逼供的標題：

「潑冷水，卜老虎凳，敵僞作風，重見今日。」

我不由的又想起某氏的宏論來，同時也想起在滬爭秋曹辦理案件的時候，有許多基層關係人，對「打人取供」的事實，有坦然承認的神態。不想體刑實行者，竟是如此的普遍，由敵僞迄現在愈趨宏大，倡論者大可自得於「吾道不孤」了。

雖然實行的日期，一個是在執行，一個是在倡議，兩者截然不同，但紙須說的有人得是糊塗「人生的有人，做白話，也就算了。」

論迎合時代
但蒙

在改革時代，在前進社會，漸漸地，漸漸地，從祇有先知先覺的預言實現，逐漸逐漸地，這潮流洶湧着，再逐漸逐漸地，一般人都看到了這必然的未來，最後，連庸俗的傢伙也認出了趨勢，也知道這時勢非沿着此條道路闊進而不可了。

然而，然而他們原是精神否定的。

這時，他們分化了，有繼續頑固地反抗的，也有投機地降服的，後者，並非從思想上結晶出地看到眞理的光芒，雖然降服，祇是「迎合」而已！至於前者，錢餘勢力的諍臣忠兒，其下場之悲哀，太亦顯然。

所可笑並且可慮的，是那批迎合時代的人。

迎合，是暫時的表示，而是我們用便利的機會，看到他們的前進，並非反動，亦非落伍，而是一看到他的尾巴，便出了假前進的口號，行動是僞前進，誰也懂得看在人民的力量，是人民的世紀，於是也以人民自居，翻身了，大了，於是一反其往日侍民爲主的姿態，以民主自命，大家在要求民主，明知自己是民主的敵人，自己的利益是建築在非民主的獨裁上的，然而在此時，也要迎合民主。

然而，這一派人即是所謂迎合時代者，無論其策謀如何精巧，終有被揭穿的一日！

在潮流愈大的時候，前進者也愈多，差不多整個天下都是「前進」的了，這已表示了「時代的」可態已爲反動者所看到。不是前進，行動的形式，尤不是面號的迎合，時代的反動者，即使那些僞前進者模效得像了，可是當大家的起來批評時，他還是悲哀的。

必須可能迎合，一個前進者還是能忍耐時下戰鬥的艱苦，有第二代不能躬行前進的志氣。卻小吾自私的僞前進者，不爲進者有信仰！於是，大家是因爲些兒時的，他們似乎還有忘濤來當大浪到來的順從波，只是他們不忍突擊的片刻，便又降服於反動勢力，持久作僞遊流的前驅。

親什麼？爲什麼他們反覆如此？因爲他們終是個人主義的，始終爲個人的名利打算，他們所謂出路，都是投機，但看到羣衆，的「時勢」造英雄，他們相信「時勢」，他們的個人主義，都是種種的環境下的英雄，在時代前進的時候，他們已不是利事實上英雄而是不利，正於時代的前進，他們還是最反動的，最後是最反動的牙爪。

苦和甜
陳觀瀾

人人都怕吃藥，因爲藥味苦，人人都喜歡吃糖，因爲糖味甜。

一個人遇到了困難，往往自慰「苦盡甜來」，然而在現在的社會裏，「苦盡甜來」的論調，好像已經走不通，反過來看，「甜盡苦來」同時，所謂「甜盡苦來」。

人，因爲要完成他們「苦工」，然而在實際上，他們作着「甜來」的夢，他們的理想，只有「苦盡甜來」的夢，等到他們得到「苦盡甜來」的後，才能證實了他們的理想，歸宿，那時「苦盡甜來」。

至於「甜盡苦來」在目前，未到的時候，卻在演奏着所謂「樂極生悲」，便是這樣。

有意思。一個朋友告訴我他的皮膚作癢的時候，說往往用手搔那癢的地方，這時候覺得非常舒服，用力稍大，便將皮膚抓破了血，便又不免感到痛苦了。

辛酸的眼淚，因此覺得世上只有美的甘的花果，很少有愛的甜「甜來」，彷彿是已經過了所謂「甜盡」時，現在決不能再拿來裝飾我們這毀碎的門面了。

斷章
曹流

如果啞吧要唱歌，就讓他唱吧；
如果跛子要跳舞，就讓他舞吧；
讓貓頭鷹在玫瑰園裏甜睡吧。
讓螢蟲屁股上的光在白天裏發亮吧。

濁流（九）
魯漢

「你這死丫頭，爲什麼大老板在這里的時候，不把根生這小傢伙拉出來，給大老板看看他的寶貝兒子。」

「唉，他叫我拉，他別嘴硬的。」

問他們，他死命的拉過的，你這冤家怕他的老子，拉不出來！」

「管他怕不怕的，你知道嗎？他們要面子的。我們就沒有！你這死丫頭呀！路走了一點不通的嗎？」

桂媛給他媽媽罵得出不得，根生也默默的站在一邊，像打傷了的野獸。

他們正在講下去的時候，胡公館裏的傭人又來了，做好做壞的事情和老太太今晚來說：「老黃！你不要同朱媽，楊媽李媽等一般的做的，」朱媽今晚卻了，往時間口就罵：「老板你們！」

伙，你們一向我不相信，大老板叫你們出去。

般的，這時候，始終講不出一句道理，急得楊老太太面前說：「我不管得下，根生的跳腳，你家的老子，你躲賴，你可躲賴，好了，你拚命，不掉我不掉！」

同你們的上子，做好做壞的，你老娘上當了，你們再要好嗎？得罪你們的話，全是牛皮，吹呀吹的相信講給你聽。

「喂！我和你們，是老黃家嗎？那妻子早脾氣你們的上當，給你們大老板，你們不要聽，是冤枉做的好好的，行過你知道嗎？你們還是在你們的野老板的面前。」

子依歸，「你說對不對？」

正在老黃指手畫腳的說的時候，那邊桂媛一個不留心，卻給根生又一溜烟逃掉了。

捌

大老板回到家裏，進客廳，大太太和二太太兩個人都哭得像淚人兒一樣，老太爺和老太太同時也在一似的哭聲。聽到了大老板的脚聲，大太太先是一呆，正時候大太太倒先告訴他：「唉，你知道二弟過來了嗎？昨天晚上他偷偷的不知在外面吃了不少的鴉片，到今天早上，毒發了，已經送到醫院了許多時候，危險得很，醫生說到現在還沒有脫離危險，你想，你想，爸爸媽媽都在罵你。」

「呀！呀！……」

「我的事嗎？」

「他們都說你逼他，到這地步，外邊的人，自己人他們都這樣說，你想冤不冤嗎？管它！由他們去說，良心罷了，胸中有我們現在再管他們這些自己人，我自顧不得眼。」

「還有你們的親兄弟呀！你的嗎？賢慧，別怪外人都罵你，你還糊塗蛋。」

「還！還！噴噴……」

○　○　○

太湖之戀（憶舊遊之一）
郁進

對太湖，我有很深的愛戀。

東歸以來，曾兩度偷閒小遊，出無錫城至太湖，公路兩旁，阡陌縱橫，丘陵起伏，車行一時許，頗不寂寞。

初訪太湖，那是在一個陰晦的日子。湖上空濛如霧，湖水不息地撫摸着堤岸，在湖畔亂石上跳出一些水珠，偶不到湖面景色，向以秀麗著稱，卻也有點怒氣。無錫中央蒂挺勁，令人暗自歎喜。

二次趨訪太湖，展現在眼前的則是一片激激的水，天上水面，太陽照耀水面而泛起柔和的光，激映，湖水混柔地閃爍着，旅客，那麼澄靜舒適，似乎是造化安排來清滌人的心情的。

煩擾的塵世，濁世的紛擾，一具容得下湖光山色的胸襟，也許祇有在此完全消除，湖水卻能洗刷多年的煩惱，留下來的是和眞摯的自然。

傍山的湖邊一座屋子，舊屋新舍，均頗精緻。光，映在湖上，則均收入眼底。秀氣逼人，就是太湖，我愛還航行着三兩隻帆船，點綴着一片碧水，山色閃閃，際飛翔，一首宏麗的詩篇。細小有如白鷗，湖光山色，遠處天邊，一痕一色的嚮往，是那麼的時候，人們生入至美的境界，向人一篇脫俗超凡的童話。

設若有一日，時是如何的愉快啊！也許是一次登太湖之遊的人生的愉快，這就有如出世隱遁，但我深知這個國家，我們不如忘記了太湖之濱，我喜愛山水，情形多做八年來的事，若干門士以鮮血來美化山河，急的抑脫了地上的枷鎖，在這太湖的淨潔，以寫到這裏，江南的風光與水村的眼前，齊眼前，使人無限悵惘！

（白露日下午）

徵稿簡約

一、本欄歡迎反映現實之文藝作品。暴露社會黑暗面，諷刺，控訴民生疾苦相之作品，尤其歡迎。

一、散文，雜文，每篇以三千字，小說，特寫等，稿請勿超出四千字，小品文尤歡迎，限字每篇不超出三百字。

一、稿如不願受刪改者，請預先聲明。

一、來稿須註明姓名地址之信封，用退還者，請附寄足郵票。

一、來稿經刊載後略致薄酬，請寄本報南園編輯室，於每月底結算。

奶油帽信箱

表揚好人 批評壞人

（陶侃然問）貴刊廠能多多「表揚好人」「批評壞人」，以便人民知所趨歸，先生以爲然否？

（答）你的意見很好，批評人倒容易，表揚「好人」很難，好人的稿件的來源一定會多了，因爲現在社會上的「好人」太多了，你叫編者怎樣選擇法？只好等將來出版一本「中國好人傳」再說罷。

合作社太多 他們忙什麼

（陶侃然問）南京爲什麼近來合作社紛紛設立？什麼「信用」「質押」「婦女」「貴族」「生產」「名目」「特多，他們做的是什麼業務？

（答）你如果要研究「合作社」的業務，可以投考大學經濟系，畢業以後，你就會知道設立合作社的好處了。

二萬元票是否要發

（魯平人問）聽說即將有二萬元劵出現，此事確否？二萬元劵出現後物價是否上漲一倍，可能？

（答）把人憂天，吃飽飯無事，胡思亂想，社會那得安定，二萬價劵，根本不會發行，即或發行，做出決不會上漲的，因爲一切物價之上漲，均有評議會管制故也。

街頭發現小型賭場

（馬路天使問）在小巷內，最近常見有利用撲克牌三張之小型賭博，一人擺攤，用兩張老K，一張一點，專騙過往行人，請警局如此，先生以爲如何辦法，才好！

（答）把這些「小騙子」，用繩子綑起來，遊街示衆，說不定是「大騙子」，如此辦法，一來了，就應該先請到外國。

電表不加錢 市參會德政

（嚴絲章問）貴報新聞版披露之「電表保證金不准加」消息，是否屬實？如果是眞的，小民們眞感謝市參議會的德政！

（答）怎麼不實在？當然是眞的，不必感謝市參議會，因爲像這樣的小事以後要做的多着呢！

一隻瘦母鷄 鈔票四五萬

（平天心問）菜場小販太無良心，用鷄水雜粮把瘦母雞灌得死，以增加分兩，要價二萬一斤，二斤多重就四五萬，放過小販們將無鷄肉可吃了。此元，一斤不過一斤多重如，里心，

（答）你是多此一舉，小販有良心，鷄肉呢！我認爲什麼你偏想吃什麼雞魚菜蘿菠都不如，

編者附啓：來稿要短俏，不可冗瑣，描摹要眞實，對社會黑暗，否則不覆。

有話儘量直說 有事大家商量 揭發社會黑暗 訴出內心疾苦

防止物價再漲 當局應負責任

編者先生：

物價最近一躍再漲，我們氣也喘不過來了。八月中秋又要來臨，一年三節的物價大跳動一下，可，似此再跳下去，我們後況如何非大大不敢想像了，生活必需品最近上漲最厲害，新米已出三十萬關，油鹽醬柴，無所不漲，無不漲得離多，如此直線上昇，到何時爲止？

當此人民生活飽受威脅，社會秩序岌岌可危的今日，這種直線的漲風，是否會不加加厲的發展下去，是我們生活在應下的人們朝夕關心的一個大問題，希望貴刊代爲呼籲，促請政府當局嚴加注意，則我們感恩不盡」。

李□光 拜上

編者附白：

最近物價瘋狂上漲，希望當局注意抑平。

文具店注意

學生用具 不可濫造

編者先生：我是一個中學生，想借貴刊對本市文具店說幾句話。

我們這些學生是公正的評判者，一定可以給予功課很多的，我們辛辛苦苦的繳入學校，自然想用我們所得最好的文具，可是文具店就沒有給我們想想辦法，便利學生，

第一，鋼筆太貴，什麼B51型，A52型，竟然第一根本買不起，只能用鋼筆的，太貴然，五百一個，用一千一個，用鋼筆呢，利益不用說了，

再說，墨水色太淡，好像一瓶改成十瓶似的，沒有名的也叫人不會寫，寫出字來的，上數萬元一瓶，得五千六千，也是得不償失，

一根鉛筆，斷了又斷，一個新鉛筆，只消寫一二字，便用光，因爲鉛筆心太多，

十一節一節的斷，簡直麻煩。

文本紙張，再說薄，本紙太「細」了，毛筆寫下，就成墨團，紙太好了，鉛筆也不能寫，練習本的算學，算鋼筆也不能寫英文，毛筆不能寫。

成了我眞不知道這些文具，店商人，爲什麼要大批製造這些粗濫的文具，難道煩人們學生就從今以後，文具商人們要幫助學生，服務社會啊！一事中學生拜啓

編者按：此事，各文具店，編者特爲看文具，私自製查了，文具粗濫造，果然很多，但好的也有，不的之。

沒有戶長

編者先生：南京市民，我認爲這次的總檢查，太無意義了，更有化費六千萬元，尤其荒唐。

戶口總檢查，本局決於月十九日下午由各保甲人員分別幹警協助，自治處檢查完畢，所並派督察人員，檢查經費爲六千元，已決定當日檢查。

南京市保甲制度雖然表面嚴密，實際有些地方還含糊得很，確實的人口數字，至今也未能決定到底是多少？怎麼能來什麼總檢查呢？

我的意思，把六千萬元經化到保甲長處，請他們進行選定各戶戶長公作，因爲「戶長」（即一個門牌號碼之住戶的負責人）

過價錢太貴了，我站在公平的立場來說，文具店商人應該銷毀濫造文具，抑平好的文具之價格，未知文具店員貴人以爲如何？

南京不安

京注：編輯加註：市民政工作太意表面化，應該審視環境，自生君所提供之高見，珍貴之極，請民政局酌市考慮。

（生自）

選舉不連，實行保甲制度之選舉「戶長」常清查，口不必常常，京市之明白可，就不行也，先期與人口手續不見，以爲，那，我們也，多少檢查算十，於可以有意見，對先生嗎？

讀者注意

凡對本刊登出之稿件，有意見或事實不符，有與事實出入之處，請即函編者，以後凡刊出時，有事情，當以後即行商洽，約定時間，由編者往訪，以通信方式節省勞力，最好不用。

編者敬啓

歡迎投賜「徵求人才」稿件，本刊當提前刊登。

徵求人才

音樂美勞教師 請速前來應徵

本市某小學現需徵求女性教師一位，條件如下，（一）高中程度，須能音樂歌唱，並擅美術勞作，（二）須具有師範事業者更佳。

交於本報「人民呼聲」編輯部，過期不收，決於三日內即行答復，今即聘用，附寄照片一張，不會原件退還。

時萬興壽材局
昇州路倉巷南首

本號開設南京，但有百年歷史，自運大批壽材，應有盡有，價格低廉，貨品眞實，本號爲顧客便利，節省起見，專人送至殯殮地址，不另取費，限城內

天氣乍熱乍涼當心感冒

檸檬精

感冒退熱　功效快捷　逢痛必止　快過打針

廣東牛欄老牌　家庭良藥　居家旅行　不可不備

中國寶濟藥行出品

久已行銷中國南省一南七埠，友用洋必滿自意，歡迎利讀

南京各大藥房均有代售

中央衛生署成藥許可証一八一八號

猴棗化痰丸

是百日咳氣管炎的對症劑　是止咳化痰的唯一良劑

歡迎批發

地址林森路香舖營十七號內三號

金盾牌
又名獅牌香煙

紀念大號　品質第一　製造第一　價廉第一　銷路第一

到處風行　人人歡迎

中國天華烟廠出品　福昌祥烟行內　駐京辦事處熱河路二一八二號

主治　兒內科　婦產科

前國立中央醫院醫師

衛照女醫師

地址夫子廟永安商場二樓

上海公司

成份最高　去垢最快　售價最廉

南京總經銷　首都唯一大百貨商店

中山路二四六號

馳名西南各省　初次運銷京滬

烟味特別美妙敬請評較

上等國貨 特製

紅金香烟

百吸不厭

中國福新烟草公司出品

義合祥酒莊

本莊專售各種國產名酒　代售貴州茅台酒

紅玫瑰酒　白玫瑰酒　異香酒　金波酒　上等梅酒　遠年台酒　葡萄酒

代代花露酒　佛手露酒　天津五加皮酒　徐州高粱酒　眞竹葉青酒　遠年太彫酒

地址：中華路731之1號

婦科專家

醫法　廿七年經驗。專治婦人暗疾。經痛白帶宿病限期全癒。久婚難孕。善理難產。老手接生。

程立卿女醫師

診所：楊公井延齡巷十八號

全國聞名

精益眼鏡

配準眼鏡　光明度

驗光主任王翔欣

南京太平路一八一六號　總公司：上海南京路勞合路口（各大埠均有分公司）

夫子廟 鴻運樓戲廳

本廳特聘海派清唱團開演紹劇文男女合演

曾月紅　筱玉霜　主演王美雲　筱美云　筱美娟

奚海山　董佩華　盛玉山　夏少琴　陶張月　周小娥　周鴻培　葉芝宮　耿泰芬　陳師山

今日四日本戲　風月才子　今日夜戲頭本　三笑姻緣

金谷
夫子廟

特請福鋒滬劇團 獻演標準滬劇

鄭福麟

全體男女演員十餘人參加

特聘上海名角加入演出

筱愛萍　陳鶴軒　周麗麗　陸韻君　尤美雲

今日日夜戲　單戀

周麗麗小姐自導自演　特請三時九時　上午假座首都電台廣播

電話23538號　歡迎　日場2時　夜場12時

巴黎會議延期

因美不接受十六國擬定計劃

克萊敦願與貝文一晤

法外長抱樂觀

我外長王世杰談

聯合國大會前途

美蘇關係馬卿拒絕評論

荷印僑胞

被殘害情形

荷軍加強清除

解放區

追加估領費

日內閣討論

國際粮農會議

强調機構組織

成立中國等四辦事處

我代表鄒秉文建議

新德里

秩序漸復

全印國大會

已延期

明年世運會

已有二十三國參加

美艦隊訪士國

罪惡統計

一年車禍六一五次

輪下冤鬼八十四人

六輪卡翻了

壓傷六個人

藍世昌手段太辣了

逼劉鎮南走上死路

昨晨昇州路有慘劇

一老翁刎頸自殺

新運會提倡

廢止送節禮

夷族請願團

昨招待記者

京市物價

上海商情

雙十舉行

全國國貨展覽

巨奸李聖五

十九日再審

喬逆鴻年

發回更審

逸仙橋以東

可以自由建築

政治區將另行設計

「水怪」到南郊

首都合作界

紀念薛仙舟

中國工程學會

籌備召開年會

徵詢專家意見

改進地方自治

都市計劃委會

舉行運量觀測

短評

發揚嫉惡如仇精神

清真
老寶新菜社
清真筵席　掛爐填鴨　應時和菜　宴會便酌
地址：桃渡口　電話：二七六八

亞細細清潔所
專辦歐美花草樹木栽培包做花園
草皮樣式齊全地板打蠟保通家庭
陰溝糞池衛生齊全價目低廉通知
隨時即刻修理
接洽處：中山東路三條巷一五七號

浙紹
正萬全
自製佳釀　氣芳味醇　酒中之王　備品廣羅　奚惜工本　敬求高評
地址：建康路四六二號

清真
新樂園菜館
清真筵席　應時和菜　掛爐填鴨　晏會便酌
地址：朱雀路七十二號

上海新光藥廠榮譽出品
治咳
咳舒鈣
良藥
南京萬國大藥房總經銷
地址：太平路二二七號

大集成酒樓
真陳紹興名酒
蘇浙時菜海鮮
專門名廚烹調
首都堪稱第一
地址：夫子廟利涉橋

聲揚洗染公司
公認榮譽出品
電汽燙美　藥水乾洗　機器煉染　名師織補　翻改洋服
漂亮　不走樣　包不脫色　永恢復原樣　整舊如新
地址：內橋中華路二十一號

鳳祥診療所
花柳專科
地址：碑亭巷一二〇號
時間：上午九時至下午七時　星期照診

感謝
婦科救星
趙見濤大夫
趙大夫醫址：南京建康路姚家巷八號樓上